

Bản án số: **126** /2019/HSST

Ngày 14 - 8 - 2019

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TRẮNG BOM, TỈNH ĐỒNG NAI**

- *Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:*
- *Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Lê Hồng Ngọc
- *Các Hội thẩm nhân dân:* Ông Hồ Cảnh Huy
Ông Nguyễn Phi Hồ

Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Tấn Phát – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Trảng Bom, tỉnh Đồng Nai

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Trảng Bom, tỉnh Đồng Nai tham gia phiên tòa: Ông Vòng A Chi - Kiểm sát viên.

Ngày 14 tháng 8 năm 2019, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Trảng Bom, tỉnh Đồng Nai, Tòa án nhân dân huyện Trảng Bom xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 127/2019/ HSST ngày 19 tháng 7 năm 2019, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 100/2019/HSST-QĐ ngày 29/7/2019, đối với bị cáo:

Họ và tên: **Lâm Thế Ng** (tên gọi khác: Không). Sinh năm 1985 tại Thái Bình. HKTT: Thôn QT, xã NĐ, huyện TH, tỉnh Thái Bình. Nơi cư trú: Thôn TL, ấp AC, xã BS, huyện TB, tỉnh Đồng Nai. Quốc tịch: Việt Nam. Dân tộc: Kinh. Tôn giáo: Thiên chúa. Nghề nghiệp: Công nhân. Học vấn: 9/12. Con ông Lâm Thế K, sinh năm 1961 và bà Tô Thị S, sinh năm 1963. Gia đình có 02 chị em, bị cáo là con thứ hai. Có vợ là Phạm Thị D, sinh năm 1990 và 02 con, lớn nhất sinh năm 2009, nhỏ nhất sinh năm 2012. Tiền án, tiền sự: Không. Bị giam giữ từ ngày 21/4/2019.

- *Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:*

1/. Chị **Phạm Thị D**, sinh năm 1990;

HKTT: Thôn QT, xã NĐ, huyện TH, tỉnh Thái Bình

Nơi cư trú: Thôn TL, ấp AC, xã BS, huyện TB, tỉnh Đồng Nai.

2/. Anh **Vũ Duy L**, sinh năm 1983;

Địa chỉ: Ấp TC, xã BM, huyện TB, tỉnh Đồng Nai

- *Người làm chứng:*

+ Anh **Lê Kim T**, sinh năm 1992;

(Bị cáo Ng, chị D, anh L, – có mặt , anh T – vắng mặt)

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Lâm Thế Ng là đối tượng nghiện ma túy từ tháng 5/2018, loại ma túy Ng thường sử dụng là Heroin (Heroine). Để có ma túy sử dụng Ng thường mua của một số đối tượng không biết tên tuổi tại khu vực Ngã ba TA, xã BS, huyện TB, tỉnh Đồng Nai. Do cùng sử dụng với đối tượng tên P (không rõ lai lịch nhân thân) và được P chỉ cho Ng khi cần sử dụng ma túy thì đến mua ma túy tại khu vực cầu ĐN, thành phố BH, tỉnh Đồng Nai. Vào lúc 17 giờ ngày 20/4/2019, Ng điều khiển xe mô tô biển số 60B8 – 110.44 đến khu vực cầu ĐN, thành phố BH và gặp người đàn ông (không rõ lai lịch nhân thân) hỏi mua 750.000 đồng (*bảy trăm năm mươi ngàn đồng*) ma túy 14 đoạn ống nhựa hàn kín, bên trong chứa chất ma túy (14 tép Heroine). Sau khi mua được ma túy, đến khoảng 22 giờ 10 phút cùng ngày, Ng cầm gói ma túy trên tay và điều khiển xe mô tô quay về, khi đi đến trước quán Karaoke “MĐ” thuộc thôn BH, ấp AC, xã BS, huyện TB, tỉnh Đồng Nai thì bị Lực lượng Cảnh sát Kinh tế - Ma túy Công an huyện Trảng Bom tuần tra phát hiện bắt cùng vật chứng. Ngày 21/4/2019, Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Trảng Bom ra Quyết định tạm giữ Ng để điều tra.

Ngày 21/4/2019, Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Trảng Bom đã ra Quyết định trưng cầu giám định số ma túy thu giữ nêu trên. Tại Bản kết luận giám định số: 305/PC09-GĐMT ngày 26/4/2019 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Đồng Nai kết luận: Mẫu chất bột màu trắng được niêm phong gửi đến giám định là ma túy, có khối lượng: 0,4980gam, loại Heroin (Heroine).

Ngày 27/4/2019, Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Trảng Bom đã khởi tố vụ án hình sự, khởi tố bị can đối với Lâm Thế Ng về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”, quá trình điều tra bị cáo đã khai nhận hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên.

Vật chứng vụ án thu giữ và xử lý vật chứng:

Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Trảng Bom đã thu giữ: 14 đoạn ống nhựa hàn kín bên trong chứa chất tinh thể màu trắng (đã được niêm phong); 01 chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Nokia và 01 chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave RSX biển số 60B8 – 110.44.

Đối với chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave RSX biển số 60B8 – 110.44 qua xác minh xác minh do anh Vũ Duy L đứng tên chủ sở hữu, tuy nhiên do vợ chồng bị cáo Ng và chị Phạm Thị D bỏ tiền mua vì không có hộ khẩu tại địa phương nên đã nhờ anh L đứng tên trong giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô biển số 60B8 – 110.44. Do đây là tài sản chung của vợ chồng bị cáo Ng, bị cáo sử dụng vào mục đích phạm tội do đó cần tịch thu 1/2 trị giá tài sản để sung công.

Ngày 21/6/2019, Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Trảng Bom đã ra Quyết định trưng cầu định giá tài sản đối với chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave RSX biển số 60B8 – 110.44. Tại bản kết luận định giá tài sản trong tố tụng thuộc UBND huyện Trảng Bom ngày 24/6/2019 kết luận giá trị chiếc xe trên là 9.500.000 đồng (*chín triệu năm trăm ngàn đồng*). Ngày 07/7/2019, chị Phạm Thị D (vợ bị cáo Ng) đã tự Ng nộp số tiền 4.750.000 đồng (*bốn triệu bảy trăm năm*

mười ngàn đồng) là trị giá 1/2 chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave RSX biển số 60B8 – 110.44 và có đơn xin nhận lại chiếc xe để sử dụng. Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Trảng Bom đã trả chiếc xe trên cho chị D.

Đối với chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Nokia bị cáo Lâm Thế Ng không sử dụng vào việc phạm tội nên Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Trảng Bom đã ra quyết định xử lý vật chứng trả lại xe và điện thoại cho bị cáo.

Tại bản cáo trạng số 142/CT-VKS-TB ngày 17/7/2019 Viện kiểm sát nhân dân huyện Trảng Bom đã truy tố bị cáo: Lâm Thế Ng về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015.

- Tại phiên tòa, đại diện Viện Kiểm sát nhân dân huyện Trảng Bom giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị:

Xử phạt bị cáo Lâm Thế Ng từ 14 (*mười bốn*) tháng đến 16 (*mười sáu*) tháng tù;

Đề nghị HĐXX tuyên: Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong sau giám định; Sung công quỹ Nhà nước số tiền 4.750.000 đồng (*bốn triệu bảy trăm năm mươi ngàn đồng*) mà chị Phạm Thị D đã nộp là trị giá 1/2 chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave RSX biển số 60B8 – 110.44 mà bị cáo Ng đã sử dụng vào việc phạm tội. Buộc bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Đối với đối tượng (không biết tên tuổi và địa chỉ) bán ma túy cho bị cáo Lâm Thế Ng do không xác định được nhân thân nên Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Trảng Bom không có đủ cơ sở để điều tra xử lý.

Tại phiên tòa, chị Phạm Thị D xin nhận lại chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave RSX biển số 60B8 – 110.44 như Viện kiểm sát đã nêu. Anh Vũ Duy L không có ý kiến gì.

Bị cáo Ng không có ý kiến gì về quyết định truy tố của Viện kiểm sát và lời nói sau cùng bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Trảng Bom, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Trảng Bom, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự.

[2] Lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang, vật chứng, kết quả giám định. Qua đó, đã có đủ cơ sở để xác định: Vào lúc 22 giờ 10 phút ngày 20/4/2019, tại khu vực đường thuộc thôn BH, ấp AC, xã BS, huyện TB, tỉnh Đồng Nai, Lực lượng Cảnh sát Kinh tế - Ma túy công an huyện Trảng Bom phát hiện bắt quả tang Lâm Thế Ng đang có hành vi tàng trữ trái phép 14 đoạn ống nhựa hàn kín, bên trong chứa chất bột màu trắng là chất ma túy loại Heroine có khối lượng 0,4980 gam. Hành vi nêu trên của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội và đã phạm vào tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015.

[3]. Xét nhân thân của bị cáo, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự thì thấy: Bị cáo chưa có tiền án, tiền sự, trong giai đoạn điều tra và tại

phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải là tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự 2015.

[4] Về xử lý vật chứng: Số ma túy còn lại sau khi giám định là vật cấm lưu hành và không còn giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy. Sung công quỹ Nhà nước số tiền 4.750.000 đồng (*bốn triệu bảy trăm năm mươi ngàn đồng*) mà chị Phạm Thị D đã nộp là trị giá 1/2 chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave RSX biển số 60B8 – 110.44 số máy C43E-6210251, số khung 4321BY278099, màu sơn: Xanh – Đen – Đỏ đã qua sử dụng bị cáo Lâm Thế Ng dùng làm phương tiện phạm tội và Công an huyện Trảng Bom đã ra quyết định xử lý vật chứng trả lại xe cho chị Dung là hợp lý.

Đối với chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Nokia bị cáo Lâm Thế Ng không sử dụng vào việc phạm tội nên Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Trảng Bom đã ra quyết định xử lý vật chứng trả lại xe cho bị cáo là hợp lý.

[5]. Về án phí: Buộc bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[6]. Quan điểm của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Trảng Bom phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử nên được chấp nhận.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự 2015: Tuyên bố bị cáo Lâm Thế Ng phạm tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”.

Xử phạt bị cáo Lâm Thế Ng 01 (một) năm 03 (*ba*) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 21/4/2019.

2. Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự 2015:

- Tịch thu nộp Ngân sách Nhà nước số tiền 4.750.000 đồng (*bốn triệu bảy trăm năm mươi ngàn đồng*) hiện đang tạm giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Trảng Bom biên lai thu tiền số 01595 ngày 19/7/2019.

- Tịch thu tiêu hủy toàn bộ số ma túy còn lại sau khi giám định được đựng trong 01 phong bì có đóng dấu niêm phong số 305/PC09-GĐMT ngày 07/5/2019 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Đồng Nai (*hiện đang tạm giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Trảng Bom theo biên bản về việc giao nhận vật chứng, tài sản ngày 19/7/2019*)

3. Về án phí: Áp dụng Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự 2015; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án: Buộc bị cáo Lâm Thế Ng phải nộp 200.000 đồng (*hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

Báo cho bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan biết có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- Bị cáo; Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan
- Tòa án nhân dân tỉnh Đồng Nai;

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

- VKSND huyện Trảng Bom;
- VKSND tỉnh Đồng Nai;
- Cơ quan điều tra Công an huyện Trảng Bom;
- Bộ phận T.H.A hình sự;
- Sở tư pháp tỉnh Đồng Nai;
- UBND cấp xã nơi bị cáo cư trú;
- Lưu hồ sơ.

(đã ký)

Lê Hồng Ngọc

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN TRẮNG BOM
TỈNH ĐỒNG NAI**
Số: **51/2019/TB-TA**

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do – Hạnh phúc

Trảng Bom, ngày 10 tháng 9 năm 2019

THÔNG BÁO
SỬA CHỮA, BỔ SUNG BẢN ÁN

Căn cứ các Điều 45, 260 và 261 của Bộ luật Tố tụng hình sự;

Xét thấy Bản án hình sự sơ thẩm số 126/2019/HSST, ngày 14/8/2019 của Tòa án nhân dân huyện Trảng Bom, tỉnh Đồng Nai có sai sót cần được sửa chữa, bổ sung như sau:

1. Về nội dung tại các dòng 17, 18 từ dưới lên trang 01 của Bản án sơ thẩm nêu trên đã ghi: “Họ và tên: **Lâm Thế Ng** (tên gọi khác: Không). Sinh năm 1985 tại Thái Bình. HKTT: Thôn QT, xã NĐ, huyện TH, tỉnh Thái Bình.....”

Nay được sửa chữa, bổ sung như sau: “Họ và tên: **Lâm Thế Ng** (tên gọi khác: Không). Sinh năm 1985 tại Thái Bình. HKTT: Thôn Q T, xã NĐ, huyện TH, tỉnh Thái Bình”

Nơi nhận:

- Bị cáo; Bị hại;
- Tòa án nhân dân tỉnh Đồng Nai;
- VKSND huyện Trảng Bom;
- VKSND tỉnh Đồng Nai;
- Cơ quan điều tra Công an h.Trảng Bom;
- Bộ phận T.H.A hình sự;
- Sở tư pháp tỉnh Đồng Nai;
- UBND cấp xã nơi bị cáo cư trú;
- Lưu hồ sơ.

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(đã ký)

Lê Hồng Ngọc

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

Các Hội thẩm nhân dân

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Nơi nhận:

- Bị cáo; Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan
- Tòa án nhân dân tỉnh Đồng Nai;

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

- VKSND huyện Trảng Bom;
- VKSND tỉnh Đồng Nai;
- Cơ quan điều tra Công an huyện Trảng Bom;
- Bộ phận T.H.A hình sự;
- Sở tư pháp tỉnh Đồng Nai;
- UBND cấp xã nơi bị cáo cư trú;
- Lưu hồ sơ.

Lê Hồng Ngọc

25.000.000 đồng – 30.000.000 đồng

30.000.000 đồng (ba mươi triệu đồng)

